

## 146/50

1730 März 3.

A

TAUFZEUGNIS FÜR MARIA THERESIA ESTHER LUSSI<sup>1</sup>

*"Ego infrascriptus tenore praesentium attestor Mariam Theresiam Esther legitimam ... D. Landammani [von Nidwalden] Joannis Ludovicii Lussy [=Lussi], et Mariae Elisabethae Binterin [=Püntener] Baptizatum Fuisse in nostro Parochiali Templo Stantiensi [=Stans] die 28 Februarij Ao 1670. Assistentibus Patrinis, ... Domino Mathia Vombach [=Zumbach] Parocho in Buochs, et ... Maria Strickerin [=Stricker]. in quorum fidem has patentes dedi ...*

*[gez.] Victor Remigij Odermatt Commissarius Episcopalis [Constantiensis], Sext[ar des Vierwaldstätterkapitels] et Parochus Stantij"*

1) Diese war in 1. Ehe mit **Beat Kaspar** Zurlauben, gest. 1706, verheiratet gewesen.

Original, mit Siegel - AH 146, 183-184 - Blatt 183<sup>v</sup> und 184 leer

## 146/51

1756 Oktober 13., "[Landsitz] Eggbühel sous Zurich [konkret in Oberengstringen<sup>1</sup>]"

A

SCHREIBEN<sup>2</sup> VON [LEXIKOGRAPHER HANS JAKOB] LEU AN "BARON [BEAT FIDEL] DE ZURLAUBEN<sup>3</sup> CHEVALIER DE L'ORDRE DE S. LOUIS, BRIGADIER ÈS ARMÉES, CAPITAINE DANS LE[S] GARDES SUISSES & CONSEILLER JNTERPRETE DE S. MAJ: TRES CHRETT[IÈNNE LUDWIG XV.]", ZUG

*"J'ai reçu Vostre Lettre dans ma Campagne ou je me suis porté sans soucy & sans crainte, et c'est la raison, que je ne Vous ai pas répondu plus tot sur votre question de la source des Mouvements dans Notre Canton<sup>4</sup>, jl y a 8. jours, et je suis encore à present hors d'état de vous la developper, mais la presumption la plus fondée paroit, que les Discours menaçants, que plusieurs, sans doute gens de neant, de vos contrées et voisinages & de dela du Rhin ont tenue depuis quelque tems avec nos gens, qu'ils viendront vendanger chez nous, que dans peu la Messe sera introduite dans nos Temples &c &c aiant causés des soins et d'aigreurs auprès ces gens, e[t] qui se*

sont glissés partout le Pais, qui furent aussi augmentés par quelques exercices extraordinaires dans Vos quartiers et Voissinage, et enfin ...[?]<sup>5</sup> le dit Jour par quelque Menace, qu'un Voissins doit avoir fait le jour auparavant & par plusieurs coups des fusils, que sans doute de[s] jeunes gens ont tiré pendant la Nuit et à la grande Matinée sur leur retour de leurs Exercices et des Cabarets &c &c qui causa l'allarme dans quelques lieux & sur tout dans la Paroisse de Horguen [=Horgen], et enfin le Tocsin, qui fut suivi dans le[s] deux Côtes du Lac [den Zürichsee gemeint] et enfin par tout notre Pais: sur cet avis le Conseil secret [der Heimliche Rat gemeint, ob Leu, der selber auch Ratsherr war, damals gleichfalls dazugehörte, bleibe dahingestellt] s'est assemblé & dans la persuasion de l'Amitié confederale de leurs Alliés [so u.a. Stadt und Amt Zug], et de l'Al-larme mal fondée ont envoye sans delai plusieurs Magistrats et officiers le Long du[dit] Lac & dans les autres quartiers de notre Canton pour tranquiliser les Sujets et remettre le Calme par tout, ce qui fut effectué, tellement, que Mes Seigneurs [Bürgermeister und Rat] n'ont aultre part dans toute cett affaire, & que tout cela est passé à leur Jnsçu et à la[!] leur Jndignation: cependant il seroit bien pour continuer un bon voisinage si on insinuerois à quelques pretres [u.a. in Stadt und Amt Zug] trop & mal Zelés de ne farouger leurs Paroissiens sans raison et sans occasion & si on retiendroit au mieux possible des discours peu edifiants, qui tendent d'aliener les esprits au lieu des les unir confederalement, ce qu'on ordonera aussi chez Nous

Vous aggreeres aussi mes remercimentz pour des avis qui Vous m'avez bien voulu donner ... [sur] le Colleege Helvetique de Milan<sup>6</sup>, & Vous permettrez que [je] Vous y joint le projet de l'article sur Votre [d.h. der Stadt Zug] Famille Muller [=Müller]<sup>7</sup> pour la Correction et supplement, etant au reste avec un parfait attachement e[t] Devouement ...".

- 1) s. Leu/Lexicon VI 216, GLS I 677 und Vogt/Leu 107
- 2) Auf dem Adressenschildchen findet sich noch der Zahlenvermerk: "2", der wohl kaum als Taxangabe zu interpretieren sein dürfte.
- 3) Zu Zurlaubens Mitarbeit an Leus Lexicon s. Zurlaubiana AH 107/58 Anm. 2.
- 4) Dabei handelt es sich um latente Missstimmigkeiten ohne realen Hintergrund zwischen Zürich und Stadt und Amt Zug, wobei Zug Zürich den Vorwurf machte, an seinen Grenzen bereits Wehrmassnahmen getroffen zu haben, s. ebenda AH 107/54 spez. auch Anm. 10 sowie AH 146/6.
- 5)



- 6) s. ebenda AH 146/45 spez. Anm. 7
- 7) s. ebenda AH 107/59 spez. auch Anm. 2

Original, mit Siegel - AH 146, 185-186 - Blatt 186<sup>r</sup> leer